



สำเนาถูกต้องในทุกหน่วยงานระหว่างประเทศ
ได้รับเอกสารแล้ว
วันที่ ๑๘ มิ.ย. ๒๕๖๓
เวลา ๑๐.๐๐ น.

สำนักงานคณะกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติ
เลขที่ ๗๐๙๖
วันที่ ๑๗ มิ.ย. ๒๕๖๓
เวลา ๑๑.๓๘ น.

บันทึกข้อความ

ส่วนราชการ สำนักสิทธิมนุษยชนระหว่างประเทศ กลุ่มงานพัฒกรณีฯ โทร. ๑๓๔๓๓
ที่ สม ๐๐๐๗/๒๖๖๒ วันที่ ๑๖ มิถุนายน ๒๕๖๓

เรื่อง รายงานคู่ขานเกี่ยวกับการปฏิบัติตามอนุสัญญา CERD

เรียน เลขาธิการคณะกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติ
(ผ่านรองเลขาธิการคณะกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติ) ✓

๑. เรื่องเดิม

ตามที่ประธานกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติได้เห็นชอบให้สำนักงานคณะกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติ โดยสำนักสิทธิมนุษยชนระหว่างประเทศจัดส่งรายงานไปยังคณะกรรมการประจำอนุสัญญาฯ ด้วยการจัดการเลือกปฏิบัติทางเชื้อชาติในทุกรูปแบบ (Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination - CERD) เพื่อใช้ประกอบการพิจารณารายงานเกี่ยวกับการปฏิบัติตามอนุสัญญา CERD ของประเทศไทย ตามความในหนังสือสำนักงานคณะกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติที่ สม ๐๐๐๗/๑๙๙ ลงวันที่ ๔ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๓ นั้น

๒. การดำเนินการ

๒.๑ สำนักสิทธิมนุษยชนระหว่างประเทศ ขอเรียนว่า ได้รับแจ้งจากสำนักงานข้าหลวงใหญ่เพื่อสิทธิมนุษยชนแห่งสหประชาชาติ (Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights - OHCHR) เกี่ยวกับพัฒนาการที่เกี่ยวข้องกับรายงานคู่ขานเกี่ยวกับการปฏิบัติตามอนุสัญญา CERD โดยมีรายละเอียด ดังนี้

๒.๑.๑ สหประชาชาติได้เผยแพร่รายงานคู่ขานเกี่ยวกับการปฏิบัติตามอนุสัญญา CERD ของคณะกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติลงบนเว็บไซต์ของสหประชาชาติเรียบร้อยแล้ว ตามลิงค์ https://tbinternet.ohchr.org/_layouts/15/TreatyBodyExternal/countries.aspx?CountryCode=TH&Lang=EN

๒.๑.๒ เมื่อวันที่ ๔ มิถุนายน ๒๕๖๓ สำนักงานข้าหลวงใหญ่เพื่อสิทธิมนุษยชนแห่งสหประชาชาติ ได้มีจดหมายอิเล็กทรอนิกส์ถึงคณะกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติ ณ นครเจนีวา สมาพันธ์รัฐสวิส แจ้งเลื่อนการพิจารณารายงานเกี่ยวกับการปฏิบัติตามอนุสัญญา CERD ของประเทศไทย ในการประชุมสมัยที่ ๑๐๑ ระหว่างวันที่ ๕ – ๒๗ สิงหาคม ๒๕๖๓ ณ สหประชาชาติ นครเจนีวา สมาพันธ์รัฐสวิส (รวมถึงประเทศไทย อีกด้วยในสมัยประชุมเดียวกับประเทศไทย) ออกไปก่อนเนื่องด้วยสถานการณ์การแพร่ระบาดของโรคโควิด ๑๙ โดยจะแจ้งให้ฝ่ายไทยทราบกำหนดการใหม่ในโอกาสแรกต่อไป ดังปรากฏตามความในสำเนาหนังสือที่แนบนี้

๒.๒ ตามที่ประธานกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติ ได้มีหนังสือคณะกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติที่ สม ๐๐๐๗/๒๖ ลงวันที่ ๑๖ มีนาคม ๒๕๖๓ กราบเรียนนายกรัฐมนตรี เสนอเรื่องข้อเสนอแนะรายงานคู่ขานเกี่ยวกับการปฏิบัติตามอนุสัญญา CERD เพื่อดำเนินการ เกี่ยวกับเรื่องนี้ เลขาธิการคณะกรรมการสิทธิมนตรี ได้มีหนังสือสำนักเลขานุการคณะกรรมการสิทธิมนตรี ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๕๐๕/๑๙๙๙ ลงวันที่ ๗ พฤษภาคม ๒๕๖๓ กราบเรียนประธานกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติ แจ้งว่า รองนายกรัฐมนตรี (นายวิษณุ เครืองาม) สั่งและปฏิบัติราชการแทนนายกรัฐมนตรีได้มีคำสั่งมอบหมายให้กระทรวงยุติธรรม

เป็นหน่วยงานหลักรับเรื่องนี้ไปพิจารณาร่วมกับกระทรวงมหาดไทย กระทรวงการพัฒนาสังคมและความมั่นคงของมนุษย์ กระทรวงการต่างประเทศ กระทรวงเกษตรและสหกรณ์ กระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม กระทรวงแรงงาน สำนักงานตำรวจแห่งชาติ และหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง เพื่อศึกษาแนวทางและความเหมาะสมของข้อเสนอแนะดังกล่าว โดยให้กระทรวงยุติธรรมสรุปผลการพิจารณาหรือผลการดำเนินการดังกล่าวในภาพรวมแล้วส่งให้สำนักเลขานธิการคณะรัฐมนตรีภายใน ๓๐ วัน นับแต่วันที่รับแจ้งคำสั่งเพื่อนำเสนอคณารัฐมนตรีต่อไป

๓. ข้อพิจารณา

ในการนี้ สำนักสิทธิมนุษยชนระหว่างประเทศได้จัดทำหนังสือกราบเรียนประธานกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติ เพื่อกราบเรียนพัฒนาการที่เกี่ยวข้องกับรายงานคู่ข่านเกี่ยวกับการปฏิบัติตามอนุสัญญา CERD ดังปรากฏตามเอกสารแนบ

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา หากเห็นชอบ โปรดลงนามในหนังสือกราบเรียนประธานกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติที่แนบนี้

(นางสาววัลลภา สารทประภา)

ผู้อำนวยการสำนักสิทธิมนุษยชนระหว่างประเทศ

ลงนามแล้ว

(นายบุญเกื้อ สมนึก)

เลขานธิการคณะกรรมการสิทธิมนุษยชนแห่งชาติ
๑๗ มิ.ย. ๒๕๖๓

นาย.

(นางสาววัลลภา สารทประภา)

ผู้อำนวยการสำนักสิทธิมนุษยชนระหว่างประเทศ

๑๘ มิ.ย. ๒๕๖๓



UNITED NATIONS
HUMAN RIGHTS
OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER

HAUT-COMMISSARIAT AUX DROITS DE L'HOMME • OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER FOR HUMAN RIGHTS
PALAIS DES NATIONS • 1211 GENEVA 10, SWITZERLAND
www.ohchr.org • TEL: +41 22 917 9000 • FAX: +41 22 917 9008 • E-MAIL: cerd@ohchr.org

REFERENCE:CERD/101st Session/SP/MJA/ks

The Secretariat of the United Nations (Office of the High Commissioner for Human Rights) presents its compliments to the Permanent Representative of Thailand to the United Nations and other international organizations in Geneva and would like to follow-up on the OHCHR's message conveyed to all Permanent Missions on the unfeasibility of in-person meetings of treaties bodies scheduled to take place in Geneva until the end of August, due to the COVID-19 pandemic.

Therefore, the Secretariat would like to inform of the postponement of the presentation of the fourth to eighth periodic reports submitted by Thailand to the Committee on the Elimination of Racial Discrimination, scheduled to be held at its 101st session, from 05 to 27 August 2020 at the United Nations Office in Geneva.

In the coming months, the Secretariat will be able to inform the Permanent Representative on the re-scheduling of the presentation of such reports including the exact dates, once a decision is made.

The Secretariat of the United Nations (Office of the High Commissioner for Human Rights) avails itself of the opportunity to renew to the Permanent Representative of Thailand to the United Nations Office and other international organizations in Geneva the assurance of its highest consideration.

04 June 2020